



## Consulate General of the United States of America

11-5 Nishitenma 2-chome, Kita-ku, Osaka 530-8543

申請者各位:

誠に残念ながら、あなたの非移民ビザ申請は審査の結果、米国移民国籍法第 214(b) 条に基づき不適格と判断されました。米国移民国籍法は、「全ての非移民ビザ申請者は米国に永住する意志がある」と仮定しています。非移民ビザが許可されるためには、申請者は、申請するビザの種類に適した資格があること、そして許可された滞在期間が終了した後、米国を離れることを領事に納得させなければなりません。つまり、社会的、経済的及び家族による強い結び付きが米国外にあることを申請者自ら証明しなければなりません。

残念なことに、本日あなたの非移民ビザ申請は、米国外に強い結び付きがあること、あるいは米国内での活動が申請したビザの資格と一致することを証明できなかったため不適格と判断されました。

本日の決定に対し異議をとなえることはできません。しかしながら、今回の申請で証明できなかった、米国を離れることを立証できる更なる証拠がある場合は、それらを提示して再度ビザを申請することは可能です。ただし、そのような証拠がないのであれば、現在の状況が著しく変わった後に再申請を検討してください。

ビザを再申請する場合は、新たに申請書、写真、ビザ申請料金の支払いが必要となります。今回と異なる決定がなされるという保証はありません。あなたが非移民ビザに適格かどうかは、新たな面接によってのみ判断されます。

米国領事

Dear Applicant:

We regret to inform you that you have been found ineligible for a nonimmigrant visa under Section 214(b) of the Immigration and Nationality Act. Under U.S. immigration law, all applicants for nonimmigrant visas are presumed to be intending immigrants. In order to be approved for a visa, applicants must satisfy the interviewing officer that they are entitled to the type of visa for which they are applying and that they will depart the United States at the end of their authorized temporary stay. This means that before a visa can be issued, applicants must demonstrate strong social, economic and/or familial ties outside the United States.

Unfortunately, because you either did not demonstrate strong ties outside the United States today or were not able to demonstrate that your intended activities in the U.S. would be consistent with the visa status, you are ineligible for a nonimmigrant visa.

Today's decision cannot be appealed. However, you may reapply. If you have additional evidence to demonstrate compelling reasons to depart the United States that you did not present today, you may wish to bring that with you. Otherwise, you should consider reapplying after there has been a significant change in your current situation.

If you do decide to reapply, you must submit a new application form and photo and pay the visa application fee again. There can be no guarantee that you will receive a different decision. Only a new interview can determine that.

Sincerely,

American Consul